



DIENSTAG 12.5.2026

KOSTENLOS

# NORDERNEYER MORGEN

JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL



Von A-Z auf der Insel gemacht und weltweit gelesen! [www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



inseltouristik  
CASSEN TOURS  
**Schiffsausflüge**

HEUTE

Erlebnisfahrt zu den Seehunden  
Norderney ab 14.00 h | an 15.30 h  
Erwachsene 18,50 € | Kinder 9,30 €

[www.inseltouristik.de](http://www.inseltouristik.de)  
Fahrplanänderungen vorbehalten.

JETZT ONLINE BUCHEN:  
[frisonaut.de](http://frisonaut.de)



## NORDERNEYER MORGEN

### Unsere Öffnungszeiten

Mo.-Do. 9.30 bis 13.00 Uhr  
15.00 bis 17.00 Uhr  
Fr. 9.30 bis 13.00 Uhr

## Unten links

Rötteln hat ja durchaus seinen Zweck. Die peinlichsten Geschichten sorgen nicht nur für den (selbstverständlich total nett gemeinten) Hohn und Spott, sondern sind wie Uhus Flinke Flasche, der Klebstoff für alles. Denn sofort ist klar, dass jeder über jeden etwas Lustiges berichten kann. Und so wird der Alleskleber zum Ultra-Kontakt-Kraftkleber. Was damit zusammenkommt, bleibt es für die Ewigkeit.

## Badehaus wirbt um Tagesgäste



Das Badehaus bewirbt mit dem Thalasso-Angebot „Day-Spa“ für Tagesgäste. Foto: Archiv

(ape) – Mit einem neuen Day-Spa-Angebot im Badehaus betritt das Staatsbad gleich in mehrfacher Hinsicht Neuland. Erstmals arbeiten das Staatsbad und die Reederei Norden-Frisia für dieses gemeinsame Kombiangebot zusammen.

>> Mehr dazu auf Seite 4

Anzeigen

### ANGEBOT

BIOMARIS

## Beauty from the Sea

nur **25,90 €** statt 29,90 €

(518,00 €/11)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

BIOMARIS Shop Norderney  
Am Weststrand 2

HINWEIS: Gültig bis zum 01.06.2026. Nur solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierbar mit weiteren Aktionen. Irrtümer vorbehalten.

BIOMARIS GmbH & Co. KG | Parallelweg 14 | 28219 Bremen  
[www.biomaris.com](http://www.biomaris.com)



Mit pflegendem Seetang-Extrakt



## Jan Weer meent:

Haben wir eigentlich noch April? Das Wetter jedenfalls wagt eine Rückschau: Wind, Wind und Wolken plus sonnige Augenblicke. Nicht zu vergessen: morgens und abends etwas Regen. Meh. **Hochwasser** ist heute um 8.04 + 20.20 Uhr, **Niedrigwasser** um 1.47 + 14.12 Uhr. **Wassertemperatur:** 11 Grad. **SA:** 5.35 Uhr; **SU:** 21.21 Uhr

## Was liegt an?



[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)



@NorderneyerMorgen



@norderneyermorgen

12. Mai

**Kurmusik:** 11.30 Uhr, Pure Vocals, 16 Uhr, Young Old Man Duo, Kurplatz,

10 Uhr, Messfeier, Kath. Pfarrkirche St. Ludgerus, Am Denkmal

10 bis 12.30 Uhr + 16 bis 18 Uhr, Weltladen Regenbogen, Martin-Luther-Haus, Kirchstr. 11

11 bis 17 Uhr, Bademuseum, Poppe-Folkerts-Weg 3b

11 Uhr, Kirchenführung, Ev. Inselkirche, Kirchstr.

14 Uhr, Geführte Insel-Fahrradtour, Treffpunkt: Reisebüro am Kurplatz (ab 14 €, ab 12 Jahren), Fahrrad mitbringen, Voranmeldung erforderlich auf [www.norderney-direkt.de](http://www.norderney-direkt.de)

15 bis 17 Uhr, Nadelzirkel, Anmeldung nicht erforderlich, kostenfrei, Begegnungscafé Hol di toi, Gartenstr. 58a

15.30 Uhr, Teestunde mit platt-dütschk Vertellsels, Fischerhausmuseum, Argonnerwald (10 €)

18.45 Uhr, Traumzeit: Gute-Nacht-Geschichte für 3- bis 6-jährige, Ev. Genezareth-Kapelle, Benekestr. 27

19 Uhr, Preisskat der „Norderneyer Buben“, Gästehaus Klipper, Jann-Berghaus-Str. 40

19.15 Uhr, Abenteuerzeit: Geschichte

>> Mehr dazu auf Seite 3



# SPARGEL GENIESSSEN!

ERLEBE UNSER SPARGEL MENÜ | NUR FÜR KURZE ZEIT

JETZT RESERVIEREN  
TÄGLICH AB 11 UHR



## TuS feiert Klassenerhalt

Norderney – Der Klassenerhalt ist perfekt: Mit einem souveränen 5:1-Heimsieg gegen den TuS Holtriem haben sich die Fußballherren des TuS Norderney den Verbleib in der höchsten ostfriesischen Spielklasse gesichert. Drei Spieltage vor Saisonende steht damit fest, dass die Insulaner auch in der kommenden Saison weiterhin Bezirksliga-Fußball spielen werden. Nach dem vierten Sieg aus den vergangenen fünf Partien ließ der TuS über die gesamten 90 Minuten kaum Zweifel am Erfolg aufkommen. Bereits

früh brachte Lasse Kühn die Gastgeber mit einer Direktabnahme aus rund 20 Metern in Führung. Nach Vorlage von Gerhardus erhöhte Deniz Cömertpay wenig später aus kurzer Distanz auf 2:0.

Auch nach dem Seitenwechsel blieb Norderney spielbestimmend. Klaas Iken köpfte nach einem Eckball zur Vorentscheidung ein. Nachdem Lasse Kühn im Strafraum gefoult worden war, verwandelte Denis Cassens den fälligen Elfmeter sicher zum 4:0. Holtriem gelang im direkten Gegenzug zwar noch der Ehren-

treffer, doch kurz vor Schluss stellte Deniz Cömertpay mit einem direkt verwandelten Freistoß den 5:1-Endstand her. Am kommenden Sonntag steht für den TuS das letzte Auswärtsspiel der Saison an. Dann reisen die Insulaner zu Ostfriesland Moordorf, der bislang stärksten Mannschaft der Rückrunde.

Es spielten: Beutelstein, Eilts, Kaszuba, R. Lacalandra, J. Harms (70. Dolic), Kühn (85. Fischer), Iken (80. Cassens), M. Harms (60. Huy), Cömertpay, Gerhardus, Holtkamp (70. N. Lacalandra).

## Teetrinken auf Platt

Norderney – Zwischen Teetassen und plattdeutschen Geschichten lädt der Heimatverein am heutigen Dienstag zu einer besonderen Teestunde ins Teehaus im Argonnerwäldchen ein. Nach einer kurzen Einführung in die ostfriesische Teetradition stehen heitere und besinnliche plattdeutsche „Vertellsels“ im Mittelpunkt des Nachmittags. Die Veranstaltung richtet sich an Erwachsene und Kinder gleichermaßen und verbindet Tee Genuss mit Inselkultur und plattdeutscher Sprache. Beginn ist um 15.30 Uhr im Fischerhaus-Museum. Die Teestunde mit dem Heimatverein dauert etwa eineinhalb Stunden. Der Eintritt kostet zehn Euro.

## Kurmusik: Young Old Man Duo

Norderney – Im Rahmen der Kurmusik ist das „Young Old Man Duo“ in den kommenden Tagen gleich mehrfach im Conversationshaus zu hören. Der erste Auftritt ist am heutigen Dienstag um 16 Uhr geplant. Das Duo wird zudem täglich von Mittwoch bis einschließlich kommenden Montag jeweils um 11.30 Uhr und um 16 Uhr auftreten. Gerrit, vielen Inselgästen

und Insulanern seit Jahren bekannt, gehört längst zu den festen Größen der Kurmusik. Mit seinem Programm aus Songs der 1960er-, 70er- und 80er-Jahre steht er für handgemachte Musik ohne technische Effekte. Begleitet wird er von Amina am Cajón. Alle Konzerte finden im Weißen Saal des Conversationshauses statt. Der Eintritt ist mit der Norderney-Card frei.

## Frist für Wahlvorschläge geändert

Norderney – Die Stadt Norderney informiert über eine geänderte Frist zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die Direktwahl am 13. September 2026. Hintergrund ist eine Änderung des Niedersächsischen Kommunalwahlgesetzes durch ein Gesetz vom 28. April. Demnach müssen Wahlvorschläge nun spätestens am Montag, 6. Juli, um 18 Uhr beim Gemeindevorstand der Stadt Norderney eingereicht werden. Bisher galt eine andere

Fristenregelung. Durch die Gesetzesänderung endet die Einreichungsfrist nun bereits am 6. Tag vor der Wahl. Die Stadt weist zudem darauf hin, dass es sich um eine Ausschlussfrist handelt. Wahlvorschläge sollten daher möglichst frühzeitig eingereicht werden, damit mögliche Mängel noch rechtzeitig behoben werden können. Verspätet eingegangene Wahlvorschläge gelten als ungültig und werden nicht zugelassen.

## Richtigstellung

In unserer Berichterstattung von der jüngsten Sitzung des Bauausschusses am Samstag, 9. Mai 2026 unter der Überschrift „Zweckentfremdungssatzung: Stadt will Entwürfe prüfen“ haben wir einen Sachverhalt unzutreffend dargestellt. Die von Bauamtsleiterin Claudia Ziehm angesprochene abgelehnte Prüfung durch den Landkreis bezog sich nicht auf die Zweckentfremdungssatzung, sondern auf die geplante Neufassung einer Satzung zur Änderung von Bebauungsplänen. Hierzu wartet die Stadt derzeit auf ein Angebot eines Fachanwalts. Die Zweckentfremdungssatzung war in der Sitzung kein Thema. Wir bitten, den Fehler zu entschuldigen.

Anzeigen

**Fritsching**  
IM REETHUIS  
CAFÉ & RESTAURANT

**Täglich**  
**11:00 - 20:00 Uhr**  
**Dienstag Ruhetag**  
Am Golfplatz 3  
26548 Norderney  
Tel. 04932/8034977

**Entdecken Sie die „Otto Schülke“**

Führungen auf Norderneys historischem Rettungskreuzer im Jachthafen

**JETZT ANMELDEN!**



[www.otto-schuelke.de/TourShop/](http://www.otto-schuelke.de/TourShop/)

[www.nomo-norderney.de](http://www.nomo-norderney.de)

**TAXI E-delCar**  
Tel. 04932 / 868 8888

## IMPRESSUM

Druck und Verlag: Fischpresse UG (haftungsbeschränkt) & Co. KG, Registergericht Aurich HRA 202204, Herausgeberinnen: Anja Pape (v.i.S.d.P.), Martina Dorenbusch, Winterstr. 6, 26548 Norderney T.: 04932-99 1899, Fax: 04932-99 1879 Redaktion: Anja Pape (ape), Dorothee Linke (dol) Mail: info@norderneyer-morgen.de Internet: www.nomo-norderney.de. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewähr übernommen.  
Auflage: 2.600 Exemplare.

Anzeigen

**Hop-on Hop-off**  
**Fischer**  
OMNIBUSVERKEHR

**Die Inselrundfahrt**

**AB ROSENGARTEN**  
10:45 Uhr 14:45 Uhr  
11:45 Uhr 15:45 Uhr  
12:45 Uhr



[www.bus-fischer.de](http://www.bus-fischer.de)

## KAAKBOOK MIT BILLER



Eine bebilderte  
Rezeptsammlung  
mit 26 Rezepten in  
Plattdeutsch mit  
hochdeutschen  
Übersetzungen.

Neuaufgabe!  
7,80 €

ERHÄLTlich BEIM:



**NEY TAXI**

Taxis für 1 bis 8 Personen

Tel. 04932 2345

WhatsApp Online App

www.neytaxi.de

**Café DENISSIMO** 10% auf alles mit Norderney Card (Insulaner)

Strandstr. 4/Ecke Kirchstr.

FRÜHSTÜCK · BAGUETTES · TAPAS · VINO

ab 9 Uhr Mo.-Sa 9-21 Uhr  
Frische Brötchen So. 9-14 Uhr

www.nomo-norderney.de

**BAMBUS GARTEN**  
ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN & SUSHI

Tägl.: 11:30-15 + 17:30-22:30 Uhr (Mo. Ruhetag)  
Di.-Sa. Mittagskarte 11:30-15 Uhr

LIEFERSERVICE

www.bambusgarten-ney.de  
T. 04932-9356889 · HS2-Passage · Bülowallee 2

**RESTAURANT NORDSEESTUBE 2.0**

Internationale Küche  
Balkan-Spezialitäten Fisch und Fleisch

Täglich 11:30-14.30 Uhr + 17-22 Uhr  
HS2 Passage Bülowallee 2  
Tel. 0152-52974149

www.norderney-liberale.de

Politik für die Insel  
Politik für die Zukunft

**Buchen Sie jetzt Ihr Anzeigenpaket:**

**BIS ZU 20% RABATT**

**NORDERNEYER MORGEN** JEDEN MORGEN ALLES VON DER INSEL

Winterstr. 6 • 26548 Norderney  
Tel. 04932-991899  
info@norderneyer-morgen.de

## Wasserstoffpipeline Aquaductus: Baugrunduntersuchungen in Planung

(dol) – Das Unternehmen Aquaductus Pipeline GmbH möchte in der zweiten Jahreshälfte 2026 Baugrunduntersuchungen im Norderneyer Inselosten sowie wasserseitig vor der Insel durchführen. Sie werden als Grundlage für die weitere Planung der Wasserstoff-Pipeline „Aquaductus“ benötigt, wie ein Unternehmenssprecher auf Nachfrage mitteilte. Die Pipeline soll Wasserstoff, der aus Windkraft in den Offshore-Anlagen in der Nordsee gewonnen wird, an Land transportieren. Aquaductus Pipeline ist ein Tochterunternehmen des deutschen Fernleitungsnetzbetreibers Gascade.

Im Februar war bekannt geworden, dass das Unternehmen einen Trassenverlauf unter dem Norderneyer Inselosten hindurch gegenüber alternativen Routen bevorzugt (siehe unsere Ausgabe vom 14. Februar 2026). Demnach soll die Leitung in einem Tunnel parallel zu den bereits verlegten Stromtrassen zwischen dem Strandabschnitt Oase und dem Ostheller Richtung Hilgenriedersiel führen. Der endgültige Trassenverlauf werde im Laufe der noch bevorstehenden Genehmigungsverfahren abschließend festgelegt, heißt es weiter.

„Die Baugrunduntersuchungen umfassen geotechnische Untersuchungen zur Ermittlung der Boden- und Unter-

grundverhältnisse entlang der geplanten Trasse“, so der Unternehmenssprecher: „Die Ergebnisse beeinflussen unter anderem die Trassenführung, die Auswahl der Bauverfahren, die Standsicherheit sowie Aspekte des Umwelt- und Gewässerschutzes.“ Die erforderliche Genehmigung für die Arbeiten im Nationalpark Wattenmeer sei beantragt. Überwiegend sollen „eingriffsarme“ Messmethoden eingesetzt werden, so der Sprecher. Lediglich an „wenigen, gezielt ausgewählten Stellen“ seien kleinere Probeentnahmen vorgesehen, um die Tragfähigkeit des Untergrunds zu bestimmen: „Darüber hinaus tragen die Untersuchungen dazu bei, Erkenntnisse über mögliche Munitionsbelastungen oder sonstige Fremdkörper im Bereich des Planungskorridors zu gewinnen.

Dass es noch in diesem Jahr zu einer öffentlichen Projektvorstellung für die Inselbevölkerung kommt, ist jedoch nicht zu erwarten. Zu viele wesentliche Aspekte seien noch ungeklärt, „darunter insbesondere Fragen der Logistik und Bauausführung, der Bauzeiträume sowie die Koordination mit dem bereits genehmigten Kabelprojekt über Norderney. (...) Sobald eine ausreichend belastbare Planungsreife erreicht ist, wird die Öffentlichkeit selbstverständlich informiert“, teilt Gascade mit.

Anzeigen

Unsere Kanzlei ist am  
Freitag 15. Mai 2026 geschlossen

**Graalman Steuerberatung**  
Uwe Graalman  
Dipl.-Finanzwirt, Steuerberater Fachberater  
für Unternehmensnachfolge  
und für das Hotel- und Gaststättengewerbe

Im Gewerbelände 7,  
26548 Norderney  
Telefon 0 49 32 / 9 26 90  
info@graalman.tax

**ETL**  
Ein Unternehmen  
der ETL-Gruppe

## Was liegt an?

für 6- bis 12-jährige, Ev. Genezareth-Kapelle, Benekestr. 27

19.30 Uhr, Posaunenchorprobe, Gemeindehaus, Gartenstr. 20 (Gastbläser willkommen, Leihinstrumente vorhanden)

**Watt-Welten-Besucherzentrum:**  
10.30 Uhr, Führung durch die Ausstellung, Anmeldung unter www.tickets.wattwelten.de

**Kino im Kurtheater:** 17 Uhr, Ein fast perfekter Antrag, 20 Uhr, Die reichste Frau der Welt

### Ansonsten

Badehaus Norderney, Spa & Sauna  
9.30 bis 20.30 Uhr, Spaßbad 9.30 bis 18 Uhr

Watt-Welten-Besucherzentrum, 10 Uhr bis 17 Uhr

14 bis 16 Uhr, Leuchtturm geöffnet, (bei trockenem Wetter auch vormittags ab 11 Uhr)

Anzeigen

**Provisionsfrei buchen**  
www.fewo-norderney.de

**RESTAURANT ATHEN**  
17.00 - 21.30 UHR (MO. + DI. RUHETAG)  
GRUPPEN GERNE RESERVIEREN  
Im Gewerbelände 1, Tel.: (04932) 93 58 50

**KEBAB HOUSE**  
Bismarckstraße 11 • 04932-8404097  
13 - 22 Uhr (Mo. Ruhetag)

**Der Frühling isst Spargel**  
Täglich von 12:00 Uhr - 14:00 Uhr  
und 17:30 Uhr - 21:00 Uhr

**Leib & Seele**  
MEIN RESTAURANT  
Bülowallee 8 • 04932-8010

**Bankquischer**  
das Aufsaugwunder  
trocken sitzt's sich besser !!  
überall dort, wo es Souvenirs gibt  
www.bankquischer.de

**Wir bilden aus!**

**Meisterbetrieb ELEKTRO MOTZKUS**  
Elektronik-Technik

Planung, Installation & Verkauf von:  
Elektrotechnik · TV & Multimedia · Sat  
Photovoltaik · Lichtdesign · Smart Home  
Telekommunikation · Jalousiensteuerung  
Computer- & Netzwerktechnik

© 04932 - 3074 Im Gewerbelände 53  
info@elektro-motzkus.de 26548 Norderney

## Badehaus-Paket für Tagesgäste

Fortsetzung von Seite 1

Gleichzeitig vermarktet die Kurverwaltung damit ein Rundum-sorglos-Paket, das gezielt einen Tagesaufenthalt rund um das Thalasso-Angebot des Badehauses bewirbt und sich somit ausdrücklich an Tagesgäste richtet.

Seit Anfang Mai können Besucher nun das Spezialpaket buchen, das die Fähüberfahrt nach Norderney hin und zurück mit einem vierstündigen Aufenthalt im Spa-Bereich des Badehauses verbindet. Enthalten sind ein Tagesfährticket inklusive Gästebeitrag sowie Leihbademantel und Handtücher. Alles zusammen kostet 85 Euro und ist online buchbar. Das Angebot läuft zunächst bis Ende Juni und wird unter dem Motto geworben: „Ob allein, zu zweit oder als kleine Flucht aus dem Alltag: Morgens hin, abends zurück — so nah kann Abschalten sein.“

Kurdirektor Wilhelm Loth ordnet das neue Format auf Nachfrage des Norderneyer Morgen als Angebot außerhalb der Hauptauslastung ein.

„Selbstverständlich stehe ich weiterhin zu meiner Haltung, dass wir den Tagestourismus nicht weiter ausbauen wollen. Gleichzeitig möchten wir jedoch die weniger nachgefragten Zeiten gezielt stärken und so zur Saisonverlängerung beitragen. In diesen Phasen laufen wir nicht Gefahr, die Insel zu überfüllen“, erklärt Loth. Die Tagestourismuszahlen seien zudem insgesamt rückläufig, heißt es weiter. Vor diesem Hintergrund sei auch die Kooperation zwischen Frisia und Badehaus zu sehen.

Nach Angaben des Kurdirektors wird das neue Angebot zugleich das Spektrum erweitern und dabei die Buchung für Gäste möglichst einfach und unkompliziert gestalten.

Anzeigen



# GESUND & FRISCH



**MITTAGS  
MENÜ**  
DI/12/05

**„NORDERNEYER INSELZIPFEL“  
(5 Stück) kleine würzige Bratwürstchen mit Speksauerkraut und Kartoffelpüree** 9.50 €

**Feines KARTOFFEL-RAHM-SÜPPCHEN mit Lachsstreifen und Schnittlauch** 6.90 €

**Hausgemachtes GEMÜSEGRATIN mit Parmesan überbacken** 8.90 €

**Ab 15.00 Uhr  
ofenfrischer KRUSTENBRATEN, dazu empfehlen wir unseren frischen Spargelsalat**

**COUSCOUS VITALBOWL mit Hirtenkäse** 8.50 €

**ÖFFNUNGSZEITEN**

**Filiale Strandstraße**  
Mo.-Fr. 8.30 - 18 Uhr  
Sa. 8.30 - 13 Uhr  
Tel. 04932-869636

**Filiale Genussinsel**  
Friedrichstraße  
täglich 6 - 23 Uhr  
Fensterverkauf  
Friedrichstraße  
Mo.-Fr. 10 - 15Uhr

**Filiale Kochinsel**  
Im Gewerbegebiet  
Mo.-Fr. 10 - 13 Uhr  
Tel. 04932-911231

So schmeckt Feinkostfriesland

## WIR SUCHEN

für unsere langjährige

Mitarbeiterin, samt Mann und Hund eine

### 2-3-Zimmer-Wohnung.

E-Mail: [info@edda-faerber.de](mailto:info@edda-faerber.de)

WhatsApp: 0157 39132748



Sichern Sie sich ein handgemachtes Stück Norderney



HANDBEDRUCKTE  
LIEBLINGSSTÜCKE  
AUS UNSERER  
SIEBDRUCK-WERKSTATT  
INSELMOTIVE, DIE MAN  
GERNE TRÄGT.



**NORDERNEYER  
MORGEN**  
JEDEN MORGEN ALLES  
VON DER INSEL

Winterstr. 6 26548 Norderney  
Tel. 04932 99 18 99  
[www.norderneyer-morgen.de](http://www.norderneyer-morgen.de)

Holdittoi

SUCHTBERATUNG

Hast du das Gefühl, du trinkst oder konsumierst zu viel?

Brauchst du Informationen zum Thema Sucht?

Bist du selbst betroffen, Angehörige/-r oder Arbeitgeber?



In unserer neuen

### Suchtsprechstunde

mit der erfahrenen Sozial- und Suchttherapeutin **Alexandra Remus** findest du Hilfe - vertraulich, kostenfrei und auf Wunsch anonym.

Die nächsten Termine:

**Di., 19. Mai, 9 - 13 Uhr,**

**Do., 4. Juni, 9.30 - 13.30 Uhr**

**Di., 23. Juni, 9 - 13 Uhr**

Um vorherige Anmeldung wird gebeten unter:  
Tel. 0176-22508698, Mail: [a.remus@holdittoi.de](mailto:a.remus@holdittoi.de)